

رسالة من فورد مورثيل (FORD MORTHEL) مدير المنطقة التعليمية: من سكان هاواي وجزر المحيط الهادي الأصليين شهر التراث



أفراد مجتمع منطقة Berkeley التعليمية الموحدة الأعضاء،

شهر مايو هو شهر مهم يُكرّم العديد من المجتمعات المهمة. ففي هذا الشهر، نخصص بعض الوقت للارتقاء بالمجتمعات الأمريكية الآسيوية وسكان جزر المحيط الهادئ، وتركيزها، والاحتفال بها مع الاعتراف الكامل بأن هذه المجتمعات غنية بالتنوع، وتتمتع بمجموعة كبيرة من التواريخ والتجارب الحية والاحتياجات، وأن هذا الشهر لا يكفي أبدًا لتكريم مساهماتهم بالكامل.

بالكامل.

واعتبارًا من عام 1990، حددت الحكومة الأمريكية شهر مايو باعتباره شهر تراث الأمريكيين الآسيويين وسكان جزر المحيط الهادئ. كما تم اختيار شهر مايو باعتباره شهر AAPI لأنه يمثل وصول مانجيرو البالغ من العمر 14 عامًا، والذي يُعتبر أول مهاجر ياباني إلى الولايات المتحدة في 7 مايو 1843، وكذلك اكتمال خط السكة الحديد العابرة للقارات في 10 مايو 1869، والذي تم الانتهاء منه بسبب العمالة الشاقة لأكثر من 20,000 مهاجر صيني.

في شهر مايو من هذا العام، ستشهدون مجموعة متنوعة من الاختصارات قيد الاستخدام، مثل سكان جزر المحيط الهادئ الآسيويين (API)، أو الأمريكيين الآسيويين وسكان هاواي الأصليين وسكان جزر المحيط الهادئ (AANHPI)، أو الأمريكيين من جنوب آسيا من سكان جزر المحيط الهادئ (APIIDA)، أو قد تصادف دعوات بفصل الأمريكيين الآسيويين من سكان هاواي الأصليين وسكان جزر المحيط الهادئ لأن الاختلاف في الاحتياجات يزداد أهمية تتطلب منا تسليط الضوء عليه. في معظم الأشهر عندما أكتب هذه الرسائل، أذكر كيف أن الشهر لا يمثل أبدًا وقتًا كافيًا للتفكير في مدى تنوع كل مجتمع بالفعل والتعريف به والاحتفال به. في مارس من عام 2021، أصدرت منطقتنا التعليمية قرارًا لمجلس إدارة المدارس يدين جرائم الكراهية والتعصب الأعمى الذي يستهدف الأمريكيين الآسيويين وسكان جزر المحيط الهادئ. حيث أكدنا في هذا القرار، كيف أن "ظهور العنصرية والعنف ضد AAPI الذي يحدث كل يوم يعمل أيضًا كتذكير بالحاجة الماسة للدراسات العرقية في الصفوف من روضة الأطفال حتى الصف الثاني عشر، لأننا إذا لم نطور وعيًا مناهضًا للعنصرية مع شبابنا ولأجلهم، ستستمر أيديولوجية تفوق البيض. يعد كل هذا الفارق الدقيق حول الهوية والتسمية أمرًا عميقًا، ويحدث في الوقت الفعلي، ونحن كمؤسسة تعليمية ندرك قيود التراث والتاريخ، وهذا هو السبب في أن منطقتنا التعليمية مكرسة لجهودها للاستثمار في عمل الدراسات العرقية في جميع مدارسنا. ونحن نعلم أن طلابنا وأهاليهم يستحقون أكثر من شهر، أكثر من تجمع؛ فأطفالنا يستحقون مناهج مؤكدة، ودقيقة، وشاملة حقًا.

هنا في Berkeley، نحن ملتزمون بمصطلح ho'ohana من أجل جعل مدارسنا ترحب وتؤكد المساحات لجميع طلابنا، (كلمة بلغة هاواي الأصلية بمعنى العمل الهادف المليء بالعاطفة والنية الكاملة). ونحن ملتزمون بالتضامن مع جميع مجتمعاتنا لأننا معًا، نكون أقوى.

ومتحدين،

إنيكيا فورد مورثيل (Enikia Ford Morthel)

مدير المنطقة التعليمية، منطقة بيركلي التعليمية الموحدة

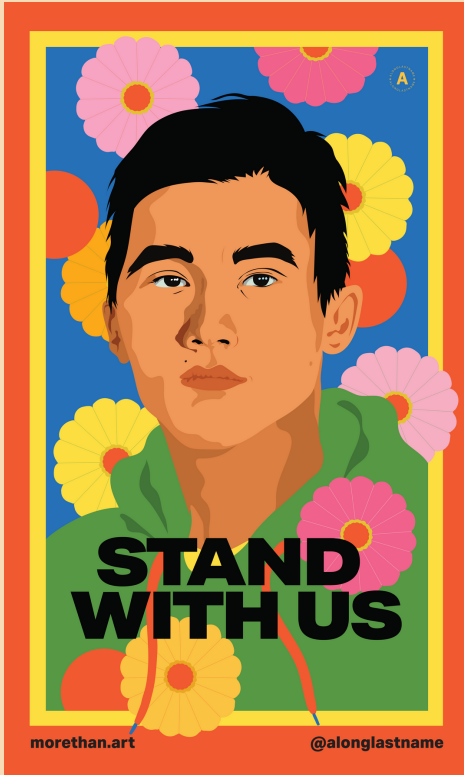
ثلاثة أشياء يمكنك القيام بها للاحتفال بشهر تراث سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين

تم تجميعها من قبل جويمي إيتو غيتس (Joemy Ito-Gates)، معلم في تكليف خاص (TSA) للدراسات الإثنية بالتعاون مع أعضاء AAPI BUSD

1. الاستماع

الاستماع إلى التجارب التي عاشها الأشخاص من جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين (AAPI)

- مقطع فيديو مختلف جنسيًا ومسلم ومن جنوب آسيا
- مقطع فيديو ما يريد سكان جزر المحيط الهادي أن تعرفه
- مقطع فيديو LUNAR: يهودي بما يكفي. آسيوي بما يكفي.
- مقطع فيديو ما لن يخبرك به الآسيويون من أعراق مختلطة
- مقالة الإيرانيون السود، نحن جزء من نسيج المجتمع
- مقالة ما يعنيه أن يكون المرء أمريكيًا من أصل إفريقي وآسيوي
- مقطع فيديو أليس وونغ: إفساح المجال لمزيد من الآسيويين من ذوي الإعاقة
- بودكاست مقابلة مع المتنبني الأمريكي الياباني فيما بين الأجناس، جويمي إيتو جيتس (Joemy Ito-Gates)، مدرس الدراسات العرقية في مهمة خاصة لمنطقة Berkeley التعليمية الموحدة (BUSD)
- المقالة "لا يُسمح لي أن أشعر بهذه الأشياء": كيف يتعرض المتنبون للكرهية ضد الآسيويين



Amanda Phingbodhipakkiya



صورة لهوناني كاي تراسك بواسطة ميلاني سيرفانتس، فنانة منطقة الخليج

2. المعرفة

التعرف على تجربة سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين (AAPI) ومنظمات AAPI المحلية

- المقالة لماذا حان الوقت للقضاء على مصطلح "سكان جزر المحيط الهادي الآسيويون"
- مقطع فيديو هل أنت "AAPI" أو "أمريكي آسيوي"؟ الأمر معقد (لماذا الدراسات العرقية مهمة)
- مقالة صاغ هؤلاء النشطاء مصطلح "أمريكي آسيوي" (كانت إيما جي ويوجي إيتشوكا من بيركلي!)
- مقالة 11 لحظة من التاريخ الأمريكي الآسيوي يجب أن تعرفها
- مقالة كيف تتحدث مع الأطفال عن الكراهية ضد الآسيويين
- مركز الشباب الآسيويين لشرق الخليج (East Bay)
- موروثات المحيط الهادي
- إيقاف الكراهية ضد AAPI
- خدمات الصحة للآسيويين
- دعاة فلبينيون من أجل العدالة
- القادة النساء من سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين
- مجتمع المتحولين جنسيًا من النساء والمختلفين جنسيًا من سكان جزر المحيط الهادي الآسيويين

3. الارتقاء

الارتقاء والاحتفال بثقافات سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين مع عائلتك

- انضم إلى احتفالنا بشهر تراث سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين (AAPI) يوم 19 مايو من 5 إلى 7:30 مساءً في غرفة اجتماعات مجلس إدارة مدارس منطقة Berkeley التعليمية الموحدة
- استمتع بأغنية فخور بعيونك
- قراءة كتب عن الأشخاص من سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين وبقلمهم
- استكشف متحف الفن الآسيوي عبر الإنترنت أو بالحضور الشخصي في سان فرانسيسكو
- زيارة مكتبة East Wind Books in Berkeley
- الاحتفال بشهر سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين في فعاليات مكتبات بيركلي العامة بالحضور الشخصي
- مشاهدة فيديوهات قصص Storytopia الأمريكية الآسيوية
- حضور الفعاليات في المركز الآسيوي الثقافي في Oakland
- ترقيب فعاليات BUSD لشهر تراث سكان جزر المحيط الهادي والآسيويين الأمريكيين